»Ung í Føroyum 2001« á ferð

Partur av tilfarinum frá "Ung í Føroyum 2001" verður sýndur fram í Føroya Banka

TÍÐINDASKRIV

Fyrst í februar í ár var ein tvørlistarlig ungdómsstevna í Norðurlandahúsinum, har 60 ungfólk í aldrinum 13 til 18 ár høvdu møguleika at royna sítt hugflog í 7 ymiskum verkstøðum innan myndlist, teldulist, tónleik v.m.

Fyri tey ungu var hetta eitt sera hendingaríkt vikuskifti við góðum møguleikum at royna teirra listarligu dreymar, og tey fingu nógv burtur úr bæði listarliga og persónliga.

Tey ungu hava verið sera virkin og skapandi.

Føroya Banki hevur stuðlað tiltakinum "Ung í Føroyum 2001", og sum liður í hesum verður skipað fyri eini ferðandi framsýning í deildum bankans við einum parti av tilfarinum, sum er egnað til tílíka framsýning, tað vil siga tilfar sum er teknað, skrivað, málað ella avmyndað á ein ella annan hátt.

Framsýningarnar verða frá týsdegi kl. 09.30 til og við fríggjadegi kl. 16.00 á hesum støðum:

Tórshavn
13. -16. mars 2001
Saltangará
20. - 23. mars 2001
Miðvágur
27. - 30. mars 2001
Tvøroyri
3. - 6. apríl 2001
Klaksvík
9. - 11. apríl 2001

VIÐMERKINGAR

Broytið fullveldistaktikkin

Dánial á Dul Jacobsen

Sum við eitt slag broyttist føroyskur politikkur eftir seinasta val. Tann turrisligi og keðiligi "amtráðspolitikkurin" varð við eitt lyftur upp á hægri støði. Fyri fyrstu ferð var ein greiður málsetningur settur og herjað varð á við góðum hugi og treysti. Og fyri fyrstu ferð mítt minni minnist var eitt landsstýrið sum eftir øllum at døma veruliga stóð saman um sakina: Fullveldi Føroya. Men ferðin, ríkisfelagsskapurin runt í trý ár, hevur verið hørð og ótespilig. Eitt er at mótparturin hevur verið beinharður og hevur kunnað verið tað vegna fíggjarliga kvørkratakið hann er hevur á okkum og at hann haraftrat er lopin frá givnum lyfti um samráðingar. Annað og strínari er tann stuðul hesin sami mótpartur hevur fingið frá sambands- og afturhaldskreftum í okkara egna landi. Tað er tann herknasti bitin. Kortini má sigast at tilgongdin (processin) higartil hevur verið bæði neyðug og gagnlig. Tilvitanin hjá fólkinum um fullveldið er komin fyri at vera, og sanna lyndið hjá donsku politikarunum stendur okkum enn meiri klárt enn nakra tíð fyrr. Og enn eru ikki allar súður syftar.

Sjálvur eri eg sannførdur um at framtíðin hjá hesum landi verður avgjørd á nógv hægri stað og nógv hægri støði enn hjá donskum og føroyskum politikkarum. Hetta tekur kortini ikki ábyrgd og skynsemi frá okkum. Tvørturímóti, so er júst tað eggjanin til at halda á við sonnum dirvi og ikki sum higartil enn hjá harur flýggja upp eftir fíggjarliga blokkbergstindinum. Tann tindurin verður um rímiliga stutta tíð yvirfloymdur av ein fíggjarligari flóðaldu, sum hevur sítt uppspring í okkara egna landið. Umframt tað kunnu vit rokna við at støði á fiskaprísunum ikki verður tað sama framyvir. Tað fer í langa tíð framyvir at vera nógv hægri. Hetta orsakað av ruðuleikanum á kjøtmarknaðinum.

Tað sum vit nú skulu gera ella rættari sagt tað, sum vit ikki skulu gera: Nú mugu vit ikki leypa framav og fyri einhvønn prís gera onkra hissini avtalu við Danmark. Tað kann fara at vera okkum dýrt. Nú skulu vit venda aftur til politikkin áðrenn síðsta val. Spæla amtsráð. Sum í fótbólti fara aftur á vøllin, halda uppá bóltin og byggja álopið uppaftur av nýggjum. Bert samráðast við danir um støddina á blokkinum tey næstu tvey til trý árini og yvirtaka nøkur málsøki. Fyri eina ferð skyld arbeiðir tíðin fyri okkum. Um eitt ár, tá val verður aftur, fer fíggjarliga gongdin í landinum at geva fólkinum størri vónir at sleppa undan kvørkratakinum, sum danir hava havt frægd í at spæla uppá seinastu tvey árini. Tá verða so eisini vónir um at fullveldisvongurin í føroyskum politikki kemur sterkur inn aftur.

Hetta er treytað av at núverandi samgonga finnur saman aftur og ikki missir málið úr eygsjón. Her liggur ein tung ábyrgd á tykkum, sum í dag mynda samgongu. Ein serstøk heilsan til fólkaflokkin: Farið ikki undir ójavnt ok við javnaðarflokkin. Tá kann henda at tit verða við til at avreiða fullveldishøvi føroyinga. Tá verður samvitskukvøl tykkara ikki at bera um nøkur fá ár, tá føroyingar hava milliardirnar, men danir buktina og báðar endarnar.

Bjálkin og flísin – (fyrri partur)

Kai Vágfjall

Tann 23. februar hevði fyrrverandi løgmaður Atli Dam eina drúgva grein í Dimmalætting og Sosialinum, sum var eitt aftursvar til Høgna Hoydal landsstýrismann, undir yvirskriftini: "Betong-tungur bjálki av ósakligheit."

Eftir at hava lisið greinina, var eg ikki sørt skelkaður. Tað var ein sálarlig pínsla at lesa hesa grein. Ongantíð hevði eg kunnað at hugsa mær, at ein núverandi ella fyrrverandi løgmaður kundi troysta sær at festa slíkt ótespuligt á blað. Vónaði at onkur annar treiv í pennin, heldur enn eg, men sum dagarnir gingu, og eingin hirdi at svaraði aftur, fari eg at royna eftir besta førimuni.

Misbrúk av Orði Guds.
Atli loyvir sær at brúka halgubók, ella rættari at misbrúka Orð Guds og blakar við tí eftir øðrum. Tað fyrsta sum rann mær í tankarnar var, at tá Atli tekur dømið úr bibliuni um bjálkan og flísina, og vanhalgar hetta brotið úr fjallaprædikuni, kann hann neyvan hava lisið brotið, áðrenn hann festi orðini á blað. Tí hevði hann lisið tey áðrenn, hevði hann neyvað brúkt hetta dømið.

Eg skal tí endurgeva orðarætt hvat stendur um hetta í Matteus 7.1 – 5:

"Dømið ikki, fyri at tit skulu ikki verða dømd! Tí við dóminum, ið tit døma við, skulu tit vera dømd, og við málinum, ið tit mála við, skal tykkum verða mált.

Hví sært tú flísina í eyga bróður tíns, men verður ikki varur við bjálkan í tínum egna eyga?

Ella hvussu fært tú sagt við bróður tín: "Lat meg taka flísina út úr eyga tínum!" – tú, sum sjálvur gongur við bjálka í eyganum!

Hyklari tín! Tak fyrst bjálkan út úr tínum egna eyga, og tá kanst tú síggja væl at taka flísina út úr eyga bróður tíns!"

Orð Guds er persónligt
Hesi álvarsomu orð eru ikki ætlað okkum menniskjum at brúka móti øðrum, men til okkum sjálvi. Orð Guds er persónligt, og vendir sær beinleiðis til hvørt einstakt menniskja. Sostatt eiga vit ikki at siga við onnur, at tey hava ein bjálka í eyganum, men vit skulu sjálvi kanna eftir, hvussu er statt hjá okkum sjálvum. Finna vit ongan bjálka hjá okkum sjálvum, og tað gera vit sjáldan, gevur tað okkum tó ongan rætt til, hvørki at finna bjálka ella flís í eyganum hjá nøkrum øðrum.

At elska næstan
Vit kenna øll boðið um at elska næstan. Sjáldan er nakað boð í skriftini so nógv missbrúkt sum hetta. Vit menniskju eru skjót at hevja fingurin og siga við onkran, at viðkomandi eigur at elska næstan. Í flestu førum verður meint við, at onnur eigur at elska meg, ístaðin fyri at tað eri eg, sum eigi at elska næstan, sum eru øll hini.

At elska næstan er bara hálvur sannleikin, tí ein kann ikki uppfylla hetta næststørsta boðið í orði Guds, uttan at uppfylla tað størsta. Hvat er so tað?

Jú, í Mateus 22. 37-40 stendur soleiðis:

"Tú skalt elska Harran Gud tín av øllum hjarta tínum, av allari sál tíni og av øllum huga tínum.

Hetta er hitt stóra og fyrsta boðið. Men annað er hesum líkt: "Tú skalt elska næsta tín sum teg sjálvan."

Sum áður nevnt, so eru tað ikki Atli Dam ella Høgni Hoydal, sum í mínum føri skulu elska meg, men eg eigi at elska teir. Somuleiðis havi eg ongan rætt til at finna hvørki bjálka ella flís í eygunum á teimum, men heldur hyggja í spegilin og vita, um eg ikki kann finna nakran slíkan fremmandan lut í mínum egnu eygum.

Atli tikið sær framíhjárætt
Atli er sjálvur farin út í fjølmiðlarnar og hevur greitt føroya fólki frá, at hann hevur funnið ein bjálka í eyganum á Høgna Hoydal. Hann sigur ikki hvussu stórur hesin bjálki er, men hann er betongtungur í øllum føri, eftir hvat Atli hevur vigað. Sostatt hevur hann tikið sær tann frammíhjárætt at finna bjálkar í eygunum hjá øðrum, í hesum føri hjá Høgna Hoydal.

Tað er ein sera stór og álvarsom uppgáva at taka á seg, at finna bjálkar í eygunum, hjá øðrum, men hetta fyrir Atli tó ikki fyri, og heldur hann seg vera tann rætta til tað, so veri tað hansara egna søk. At brúka orð Guds her í lívinum at ugga og stuðja seg við, er gott og sera umráðandi. Tað gevur einum eina góða barlast, hóast tað mangan er torført at liva eftir orðinum. Men at misbrúka orð Guds er sera álvarsamt, og skal ein og hvør sum slíkt ger, einaferð standa til svars fyri tað.

Okkum er tó loyvt, og tað er eisini okkara skylda at finnast at skeivleikum í samfelagnum, sviki, órættvísi, væntandi mannarættindum o.s.fr. her í lívinum, uttan at ein kann skjóta seg undir hetta emni.

Styrki skal til.
Tað er flestu okkara í holdi borði, at vit kunnu leypa framav. Gjørd ger fær onga vend. Men eitt kunnu vit altíð gera, og tað er at ganga í okkum sjálvi og viðganga, at vit hava gjørt skeivt. Biða viðkomandi, hvør hann/hon nú er, um fyrigeving. Men tað krevur bæði dirvi, styrki og sjálvransakan at gera slíkt.

Eina slíka styrki átti Helena Dam á Neystabø. Her var frægari stiril í. Hon tók avleiðingarnar og segði seg frá, uttan tó at vera samd í niðurstøðini, men gjørdi tað, fyri at ikki nakar ivi skuldi vera um hennara trúvirði. Slíkur persónur er trúverdigur og hevur sjálvsvirðing.

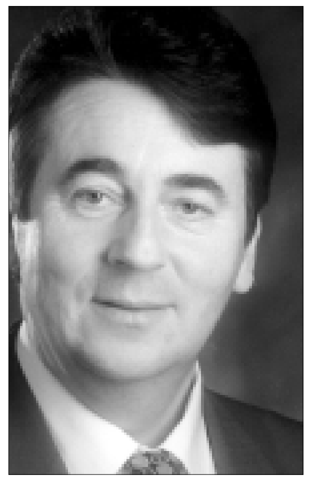
Ólavsøkugudstænastan.
Mær rennur nú í huga eina ólavsøku, tá ein ávísur prestur skuldi halda ólavsøkuprædikuna. Atli dámdi ikki hendan prestin og tann boðskap hann stóð fyri, og boykottaði gudstænastuna. Hetta var fyrstu ferð nakað slíkt er hent í Føroya søgu. Eg veit ikki um tað var ein flís ella ein bjálki sum hann sá í eyganum á hesum manni, tað skal eg ikki taka dagar ímillum. Árið eftir slapp Atli ikki at velja, um hann vildi fara við í løgtingsfylginum til ólavsøkugudstænastu. Tá hevði føroya fólk talað og dómurin var tann, at Atli slapp als ikki við uppí fylgið úr tinghúsinum oman í Havnar Kirkju, og er ongantíð sloppin uppí hetta fylgið síðani.

Hetta var bara ein viðmerking til ein lítlan part av tí sum Atli skrivaði um, men eg ætli at koma við eini aðrari viðmerking til tann politiska partin í somu grein hansara, fyri ikki at vevja alt samam.

VIÐMERKINGAR

Hava lært av royndum

Edmund Joensen



Vit føroyingar hava lært nógv av royndunum hjá okkara trý ára gamla landsstýri. Vit hava í øllum førum fingið væl útgreinað úrslitið av eini møguligari loysing frá hinum partinum av ríkinum.

Nú er tað prógvfast, at loysing merkir mist ríkisborgararættindi og fíra ár til at avvikla tað fíggjarliga.

At hetta hevði fingið ovurstórar negativar avleiðingar fyri alt føroyska samfelagið (avleiðingar sum rukku inn í hvønn krók í landinum), er væl eingin í iva um longur.

Nýtt mandat
Eftir tað sum farið er fram ímillum landsstýrið og stjórnina farnu árini, má eitt nýtt mandat til frá Føroya fólki, áðrenn møguligar broytingar verða gjørdar. Fólk eru nú betur enn nakrantíð før fyri at meta um tær ovurstóru avleiðingar, sum loysingin fær fyri hvønn einasta føroying. Tað hava loysingarflokkarnir so í øllum førum fingið klárlagt fyri øllum føroya fólki.

Einki skilagott burturúr
Søgan hevur lært okkum, at tað kemur lítið skilagott av skafti, seinasta árið í einum valskeiði. Vanliga hevur seinasta árið í valskeiðnum verið eitt langt valstríð. Tað sum ikki er gjørt skilagott tey fyrru trý árini, verður heldur ikki gjørt tað seinasta.

Fyri fíggjarlógina er hetta árið mangan ein dýrur umgangur.

Umframt at vit nú koma inn í seinasta árið í valskeiðnum, so skulu vit helst um stutta tíð eisini hava fólkatingsval og sáttmálasamráðingarnar í vár lætta heldur ikki um.

Rakstrarútreiðslurnar á fíggjarlógini eru hækkaðar umleið eina hálva milliard bara í hesum valskeiðnum. Harumframt koma íløgurnar (summar á- og aðrar uttanfyri fíggjarlógina).

Tað skal tí ikki stórt hugflog til, fyri at rokna út, hvat er best fyri føroyska samfelagið.

Siðvenja
Í okkara grannalondum við tilsvarandi stýrisskipan, hoyrir tað til politisku siðvenjuna, at val kann verða útskrivað nær sum helst. Ráðharrar verða fluttir ella skiftir næstan sum lagið er á forsætismálaráðharranum.

Her í Føroyum skal næstan hvør løgfrøðingur í býnum ella Føroya rættur avgerða fyri løgmann, hvør er skikkaður at vera landsstýrismaður, ofta aftaná langa eyðmýking av løgtinginum.

Mugu reinsa luftina
Tað burdi verið tað mest náttúrliga, at reinsa politisku luftina, eftir stóru rembingarnar og skaðan, sum henda samgongan hevur framt á ríkisfelagsskapin.

Tað ber heldur ikki til at senda somu persónarnar, sum hava skapt allar samanbrestirnar, avstað aftur til samráðingar. Tí kemur einki gott burturúr.

Vit allir føroyingar burdu havt lært av royndum.

Vága floghavn hongur í kløum tráði – orsakað av loysingini

Marjus Dam,
løgtingsmaður

Sambart Samgonguavtaluni verður hópur av yvirtøkum framdur. Talan er um fleiri 100 tals milliónir frá 1 jan ár 2002.

• Um ársskiftið 2002 skal smb samgonguavtaluni ríkisveitingin minkast við 300 – 400 milliónir.

Yvitøkur verða framdar í panik. M.a Fólkakirkja, skúlamál, revsirættarmál, o.m.a. At enda verður nevnt, at Vága Floghavn verður yvirtikin.

Fyri mongum í Føroyum og Vágum er hendan samgonguavtala tað sama sum avtøka og niðurlegging av flogvøllinum í Vágum.

Tað er púra greitt, at áðrenn ein ivirtøka verð-ur framd, so verður neyðugt at vøllurin verður útbygdur. Á Fíggjarlógini stendur ikki eitt orð um at Vága floghavn verður útbygd.

Ætlar samgongan at koma við einum broytingaruppskoti til fíggjarlógina, har peningur verður settur av til út-byggingina?

Tað kunnu passandi Tingmenn Fólkafloksins svara uppá. Helst bein-anvegin skrivliga. Tí vit í Sambandsflokkinum ganga ikki við til, at hendan floghavn verður slakta orsakað av fullveldis tøkuni. Tað kann ein við røttum rokna við, nú panik yvirtøkur fara at verða framdar fyri Hundraðtals milliónir krónur.

Somuleiðis kunnu teir svara uppá nær næsti skattalættin verður framdur.

Eg øtist um seinastu samgonguavtalu. Fyri føroyingar er hon ring. Tað er víst.

Føroya Tele flytir av Tinghúsvegnum

TÍÐINDASKRIV
Frá Føroya Tele:

Í samband við at bygningurin á Tinghúsveg 3 nú verður yvirtikin av løgtinginum, eru fleiri broytingar farnar fram innanhýsis á Føroya Tele. Deildir okkara, sum hava hildið til á Tinghúsvegi 3, eru farnar í onnur hølí. Eftir er bert teknikkurin.

Hvar tær ymisku deildirnar eru fluttar:

• Starvsfólkadeildin er flutt niðan á Háls -
• Stjórnarskrivstovan er flutt niðan á Háls -
• Altjóða- og samstarvsdeildin er flutt niðan á Háls
• Fíggjardeildin er flutt upp á loftið hjá AMA-billutir – Fútalág 1b, Havn
• Tænastumeningin og Marknaðarføringin er flutt niðan í Klingruna í Hoyvík á veg Inn á Gøtu - Klingran 5, 188 Hoyvík

Móttøkan og telefonboksirnar, sum hava hildið til í gongini niðast í bygninginum, verða niðurløgd. Frá mánadegi 12. mars 2001 verður eingin móttøka og ongar telefonboksir meir á Tinghúsvegi 3.

Her verður víst niðan á Tænastumiðstøðina, sum er á gomluTelegrafstøðini á Tinghúsvegi 64.

Móðurland

Eg livi í einum landi
har aldan hvít á sandi
tutlar mær í oyra
neyvan man eg hoyra.

Eg livi í egnum heimi
í dreymunum eg sveimi
upp á hægstu tindar
har kaldir blæsa vindar.

Eg gangi sum í rómi
og frælsi burtur' hómi
men hygg har kemur skaddan
hví ger hon meg so ræddan ?

Frá barni av eg lærdi
at ein var sum meg vardi
- um trúgvin er hin sterka
so far tú bert til verka.

Mítt móðurland er kærast
hví skal tað soleið's farast?
oss fjøtrar líkasæla
í egnum landi træla.

Eg livi í einum landi
har aftur lúrir vandi
tí afturhaldið ræður

Um vónin ei skal bresta
í bálið má eg festa
sum kveikir frælsisloga
tá tora vit og vága.

P.M.

Íslendsk listaframsýning í Norðurlandahúsinum

TÍÐINDASKRIV
frá Norðurlandahúsinum

Tann 14.03.2001 kl. 17.00 letur listaframsýningin hjá íslendinginum Magnús Kjartansson upp í Klingruni í Norðurlandahúsinum.

Magnús Kjartansson, føddur 1949 og ein av kendastu listamonnum í Íslandi. Hann hevur útbúgving frá "The Icelandic Collage of Art and Crafts" 1969-1972 og frá Kongaliga Danska Akademinum 1972-1975.

Hann hevur haft nógvar listaframsýningar bæði í Íslandi og Europa, eins hann hevur fingið fleiri stipendium og legat.

Eisini hevur hann fleiri altjóða viðurkenningar fyri verk síni.

Framsýningin er í Norðurlandshúsinum til og við 11. apríl 2001.